

сопственик куће
sopstvenik kuće
хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Зара Гроча 60
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Бозалисе Усад
Занимање — Zanimanje	музичар
Држављанство — Državljanstvo	1871 Српско
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	1871
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Солун
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	4
Брачно стање — Брачно stanje	Удана
Вера — Vera	Мајсичева
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Јанко, Сара Криви
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Скопје

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Адела		Кети	16. V. 1915	Солун

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

5-IV-933

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas	средњи	коса kosa	сред	бркови brkovi	малтрос
лице lice	овално	нос nos	правн.	брада brada	брије
очи oci	зрне	уста usta		нарочити знаци naroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijava	Улица Ulica	Број куће Број куће Broj kuce	ИМЕ СТАНОДАВЦА IME STANOĐAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
22-5-22	Сарајевска	55	Александар Траковић		
17-11-33	Нарашевова	15	Милошављевић		
5-11-33	Звара Звонча	60	Ибрахимовић		
20-11-33	Мор. Писац	41	Властимир	10-10-34	Изра
17-5-35	Маршал Гинсуделот	41	Борис Трава	7-11-35	Ирмингтон

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАДА